

ⓓ Wichtige Informationen

Allgemeine Sicherheitshinweise für Tablet Ständer

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde!

Tablet Ständer verbessern die Ergonomie beim Arbeiten oder Spielen und sie sorgen auch für eine erhöhte Sicherheit gegen Diebstahl, wenn sie mit einer abschließbaren Vorrichtung ausgestattet sind.

Je nach Tablet Ständer lässt sich das Tablet in der Höhe einstellen, schwenken, drehen oder in der Position verändern. So lässt sich die Ausrichtung eines Tablets Ihren Bedürfnissen optimal anpassen.

Bei der Montage sind einige wichtige Sicherheitshinweise zu beachten. Lesen Sie sich deshalb die nachfolgenden Abschnitte aufmerksam durch.

Allgemein

- Das Produkt ist kein Spielzeug. Halten Sie es von Kindern und Haustieren fern.
- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen, dieses könnte für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, direktem Sonnenlicht, starken Erschütterungen, hoher Feuchtigkeit, Nässe.
- Setzen Sie das Produkt keiner mechanischen Beanspruchung aus.
- Wenn kein sicherer Betrieb mehr möglich ist, nehmen Sie das Produkt außer Betrieb und schützen Sie es vor unbeabsichtigter Verwendung. Der sichere Betrieb ist nicht mehr gewährleistet, wenn das Produkt:
 - sichtbare Schäden aufweist,
 - nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert,
 - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Umgebungsbedingungen gelagert wurde oder
 - erheblichen Transportbelastungen ausgesetzt wurde.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Produkt um. Durch Stöße, Schläge oder dem Fall aus bereits geringer Höhe wird es beschädigt.
- Überprüfen Sie den Lieferumfang, bevor Sie mit der Montage beginnen. Die Montage darf ohne kompletten Lieferumfang nicht durchgeführt werden.
- Je nach Ausführung können Tablet Ständer am Boden befestigt oder einfach auf einen Tisch gestellt werden.
- Bei Tablet Ständern, die auf einen Tisch gestellt werden, können eventuell vorhandene Gummifüße auf empfindlichen Oberflächen Spuren hinterlassen. Schützen Sie solche Oberflächen mit einer geeigneten Unterlage.
- Beachten Sie, dass das Produkt beim Bedienen verrutschen kann, wenn es nur auf eine Oberfläche/Tisch gestellt wird, auch wenn sich am Produkt Gummifüße befinden. Sie können bei Bedarf selbstklebende Streifen anbringen, um ein Rutschen zu vermeiden.
- Die Wahl eines nicht geeigneten Montageorts kann zu Personen- oder Sachschäden führen!
- Der Tablet Ständer eignet sich nur für den geschützten Innengebrauch, sofern nicht anders angegeben.
- Planen Sie den Montageort sorgfältig, so dass sich der Tablet Ständer nach der Montage in der gewünschten Lage befindet.
- Gehen Sie beim Zusammenbau bzw. bei der Montage vorsichtig vor! Das Produkt hat teilweise scharfe Kanten, es besteht Verletzungsgefahr!
- Führen Sie nur die zur Montage (bzw. Verstellung) des Tablet Ständers erforderlichen Arbeiten durch. Zerlegen Sie den Tablet Ständer nicht und führen Sie niemals Umbauarbeiten oder Reparaturversuche durch.
- Prüfen Sie vor dem Beginn der Montage, ob sich ihr Tablet für die Befestigung im Tablet Ständer eignet. Falls nicht, dann ist eventuell der Rat eines Fachmannes erforderlich.
- Arbeiten Sie auf einer sauberen, weichen und trockenen Unterlage. Schützen Sie wertvolle Möbeloberflächen während der Montage mit einer geeigneten Unterlage.
- Bei der Befestigung ist unbedingt darauf zu achten, dass die richtigen Schrauben verwendet werden. In der Regel liegen dem Tablet Ständer entsprechende Schrauben bei, im Einzelfall (abhängig vom Produkt) sind jedoch andere Schrauben erforderlich, die im Fachhandel erhältlich sind.
- Die Montage auf dem Boden ist nur dann zulässig, wenn die Bodenbeschaffenheit dafür geeignet ist. Dünne Böden oder Laminatböden sind normalerweise ungeeignet. Im Fachhandel gibt es jedoch u. U. spezielles Befestigungsmaterial für solche Montageorte. Fragen Sie im Zweifelsfall vor der Montage einen Fachmann.
- Wenden Sie beim Festschrauben keine Gewalt an, da hierdurch der Tablet Ständer zerstört/ beschädigt werden kann, Verlust von Gewährleistung/Garantie!
- Führen Sie die Montage oder das Aufstellen sehr gewissenhaft durch, da ein Umfallen/ Herabfallen von Tablet und Tablet Ständer nicht nur zu teuren Folgeschäden führen kann, sondern es besteht außerdem Verletzungsgefahr!
- Stellen Sie sicher, dass sich während der Montage keine unbefugten Personen im Montagebereich befinden.

- Achten Sie beim Bohren bzw. Festschrauben darauf, dass keine Kabel oder Leitungen beschädigt werden. Werden versehentlich Elektroleitungen angebohrt, besteht Lebensgefahr durch einen elektrischen Schlag!

Achten Sie beim Umgang mit elektrischen Werkzeugen (z.B. einer Bohrmaschine) auf Ihre Sicherheit. Tragen Sie eine Schutzbrille.

- Verlegen Sie alle Kabel so, dass sie nicht im Tablet Ständer eingequetscht oder geknickt werden.
- Überprüfen Sie gelegentlich sämtliche Schraubbefestigungen (ca. alle 3 Monate). Durch Verstellen und Bewegen des Tablet Ständers könnten sich die Schraubbefestigungen mit der Zeit eventuell lösen.
- Überziehen Sie Schrauben nicht. Überziehen führt zu Gewindeschäden und kann die Festigkeit von Schrauben negativ beeinflussen.
- Wenden Sie beim Bewegen/Verstellen des Tablets bzw. des Tablet Ständers keine Gewalt an, das Tablet könnte dadurch beschädigt werden.
- **Überlasten Sie den Tablet Ständer nicht. Achten Sie auf die Angaben des Herstellers zu Maximalgewicht des Tablets bzw. Baugröße.**
- Benutzen Sie den Tablet Ständer nicht, um sich abzustützen oder sich daran festzuhalten.
- Befestigen Sie keine anderen Gegenstände am Tablet Ständer als das dafür vorgesehene Tablet.
- Im Zweifelsfall sollten Sie die Montage nicht selbst durchführen; überlassen Sie dies einer Fachkraft.
- **Tablets erzeugen Wärme. Brandgefahr! Treffen Sie entsprechende Vorkehrungen bezüglich Wärmeabfuhr und Brandverhütung.** Gewisse Oberflächen können durch die Wärmeabfuhr beschädigt oder verfärbt werden. Treffen Sie entsprechende Schutzvorkehrungen.

Pflege und Reinigung

- Verwenden Sie auf keinen Fall aggressive Reinigungsmittel, Reinigungsalkohol oder andere chemische Lösungen, da dadurch das Gehäuse angegriffen oder gar die Funktion beeinträchtigt werden kann.
- Verwenden Sie ein trockenes, faserfreies Tuch zur Reinigung des Produkts.

GE Important information

General safety instructions for tablet stands

Dear customer,

Tablet stands provide enhanced ergonomics and protect against theft when they are equipped with a locking mechanism.

Depending on the model, the tablet height and position can be adjusted and you can rotate/turn the tablet to suit your needs.

There are a few important safety instructions which must be observed during installation, so please read the following sections carefully.

General information

- The device is not a toy. Keep it out of the reach of children and pets.
- Do not leave packaging material unattended, as it may become a dangerous toy for children.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong jolts, high humidity and moisture.
- Do not place the product under any mechanical stress.
- If it is no longer possible to operate the product safely, stop using it and prevent unauthorized use. Safe operation can no longer be guaranteed if the product:
 - is visibly damaged,
 - is no longer working properly,
 - has been stored for extended periods in poor ambient conditions or
 - has been subjected to any serious transport-related stress.
- Always handle the product carefully. Jolts, impacts or a fall even from a low height may damage the product.
- Check the contents of the packaging before assembling the product. Do not assemble the product if any parts are missing.
- Depending on the design, the tablet stand can be fixed to a floor or placed on a table.
- The rubber feet on free-standing tablet stands may produce scratch marks on sensitive surfaces. Protect such surfaces using a suitable mat.
- The product may move when it is placed on a surface/table, even if it has rubber feet. You may need to use a self-adhesive strip to prevent slipping.
- Installing the product in an unsuitable location may lead to personal injury or damage to property!
- The tablet stand is only designed for use in sheltered indoor spaces, unless otherwise stated.
- Plan the mounting location carefully so that the tablet stand will be located in the desired position once you have finished mounting it.
- Proceed with care when assembling and installing the product. The product has sharp edges which have the potential to cause injury!
- Only carry out the work necessary to mount (or adjust) the tablet stand. Never attempt to dismantle, convert or repair the tablet stand.
- Before beginning the installation process, check that your tablet fits into the clamp on the stand. If not, consult a technician for advice.
- Work on a clean, soft and dry surface. Protect valuable furniture using a suitable pad or cloth.
- Ensure that you use the correct screws when fixing the stand in place. The screws for the tablet stand are usually included, but you may need to purchase other screws (depending on the product).
- Do not attach the stand to unsuitable floor surfaces. Thin or laminate flooring is normally unsuitable. However, special parts are sometimes available for these types of surfaces. If in doubt, contact a specialist before assembling the product.
- Do not use any force when tightening screws, otherwise you may damage the tablet stand and void the warranty!
- Carefully mount/place the product according to the instructions, otherwise the tablet stand may cause injury or damage to property if it falls off the installation surface.
- Ensure that no unauthorized persons are present when mounting the product.
- Ensure that no cables or wires are damaged when drilling holes or tightening screws. Accidentally drilling into electrical cables can cause a fatal electric shock!
Use appropriate safety measures when using electric tools (e.g. a drill). Wear safety goggles.
- When laying cables, ensure that they do not get jammed or bent in the tablet stand.
- Check that all of the screws are securely in place from time to time (approximately every 3 months). The screws may become loose over time as the tablet stand is moved around.
- Do not overtighten the screws. This may damage the threads and reduce the strength of the fitting.

- Do not use any force when moving/adjusting the tablet/tablet stand, otherwise you may damage the tablet.
- **Do not overload the tablet stand. Refer to the maximum tablet weight/size stated by the manufacturer.**
- Do not hold onto the tablet stand or use it to support yourself.
- Do not secure any objects to the tablet stand other than a tablet.
- If you are in any doubt, do not install the stand yourself; ask a qualified technician to do it for you.
- **Tablets generate heat. Fire hazard! Take appropriate precautions to ensure heat dissipation and prevent the risk of a fire.** Certain surfaces may be damaged or discoloured due to heat dissipation. Take appropriate protective measures.

Care and cleaning

- Never use aggressive detergents, rubbing alcohol or other chemical solutions, as these may damage the housing or cause the product to malfunction.
- Use a dry, lint-free cloth to clean the product.

ⓕ Informations importantes

Consignes de sécurité générales pour les supports de tablette

Cher client !

Les supports de tablette améliorent les conditions d'ergonomie du travail ou du jeu et augmentent la sécurité contre le vol lorsqu'ils sont équipés d'un dispositif de verrouillage.

Selon le modèle de support, la tablette peut se régler en hauteur, tourner, pivoter ou changer de position. Cela permet d'orienter de manière optimale la tablette en fonction de vos besoins.

Lors du montage, certaines précautions de sécurité importantes sont à observer. Veuillez lire attentivement les sections suivantes :

Généralités

- Ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne laissez pas traîner le matériel d'emballage. Les enfants risqueraient de jouer avec et de se mettre en danger.
- Évitez d'exposer le produit à des températures extrêmes, à la lumière du soleil directe, à des secousses intenses, à une humidité élevée, et à l'eau.
- N'exposez pas le produit à des contraintes mécaniques.
- Si une utilisation en toute sécurité n'est plus possible, cessez d'utiliser le produit et protégez-le contre une utilisation accidentelle. Une utilisation en toute sécurité n'est plus garantie si le produit :
 - présente des traces de dommages visibles,
 - ne fonctionne plus comme il devrait,
 - a été rangé dans des conditions inadéquates sur une longue durée, ou
 - a été transporté dans des conditions très rudes.
- Maniez le produit avec précaution. Les chocs, les coups et les chutes, même d'une faible hauteur, suffisent pour endommager l'appareil.
- Vérifiez le contenu de l'emballage avant de commencer avec le montage. Le montage ne doit pas être effectué si le contenu de l'emballage n'est pas complet.
- Selon le modèle, les supports de tablette peuvent se fixer au sol ou être installés sur une table.
- Dans le cas de supports destinés à être installés sur une table, les éventuels pieds en caoutchouc sont susceptibles de laisser des traces sur les surfaces fragiles. Protégez ces surfaces avec un revêtement approprié.
- Gardez à l'esprit que le produit est susceptible de glisser lorsqu'il est posé sur une table ou autre surface, et ce, même s'il comporte des pieds en caoutchouc. Le cas échéant, appliquez des bandes auto-adhésives afin d'éviter tout risque de dérapage.
- Le choix d'un endroit qui n'est pas approprié pour le montage peut entraîner des dommages corporels ou matériels.
- Sauf mention contraire, ce support de tablette est destiné à être utilisé en intérieur.
- Préparez soigneusement l'emplacement du montage, afin que le support se trouve placé à l'endroit où vous en avez besoin après le montage.
- Agissez avec précaution lors de l'assemblage ou du montage ! Le produit possède des bords coupants ; risque de blessures !
- Effectuez seulement les travaux nécessaires au montage (ou aux réglages) du support de tablette. Ne démontez jamais le support de tablette et ne tentez ni de le modifier ni de le réparer vous-même.
- Avant de procéder au montage, assurez-vous que votre tablette est d'un modèle permettant une fixation sur le support. Si ce n'est pas le cas, il peut être utile de demander l'avis d'un spécialiste.
- Travaillez sur une surface propre, sèche et molle. Protégez les surfaces des meubles précieux pendant le montage, à l'aide d'un revêtement approprié.
- Il est essentiel de veiller à utiliser les vis appropriées pour le montage. Généralement, le support de tablette est déjà fourni avec les vis appropriées à utiliser. Dans certains cas particuliers (en fonction de la tablette), d'autres vis sont nécessaires ; elles sont disponibles dans les magasins spécialisés.
- Le montage au sol n'est autorisé que si le matériau du sol est adapté. En général, les planchers minces et les parquets stratifiés ne conviennent pas. Dans le commerce spécialisé, il existe du matériel de montage spécialement destiné aux emplacements de montage de ce type. Avant le montage, demandez l'avis d'un professionnel en cas de doute.
- Ne forcez surtout pas lorsque vous vissez les vis : vous risqueriez de détruire/d'endommager le support de tablette et de perdre votre droit à la garantie !
- Effectuez le montage ou l'installation très consciencieusement car un renversement ou une chute de la tablette et de son support entraînent non seulement des dommages matériels coûteux mais également un risque de dommages corporels !
- Pendant le montage, assurez-vous qu'aucune personne non autorisée ne se trouve à proximité.

- Lors du perçage et du vissage, faites attention à ne pas abîmer des câbles ou des conduites. Si vous transpercez un câble électrique accidentellement, vous courez un risque mortel d'électrocution !

Les outils électriques (ex: perceuse) doivent toujours être manipulés avec précaution. Portez des lunettes de protection.

- Disposez tous les câbles de sorte qu'ils ne soient ni pliés ni pincés dans le support de tablette.
- Contrôlez de temps en temps toutes les fixations par vis (environ tous les 3 mois). Avec le temps, le fait d'ajuster et de bouger le support de tablette peut desserrer progressivement les fixations à vis.
- Évitez de trop serrer les vis. Un serrage excessif des vis est de nature à abîmer le filetage et à compromettre la solidité du montage.
- Ne forcez pas en bougeant ou en ajustant la tablette ou le support. La tablette pourrait en être endommagée de manière irréversible.
- **Évitez de surcharger le support. Tenez compte des instructions du fabricant concernant la taille ou le poids max. de la tablette.**
- N'utilisez pas le support de tablette pour vous soutenir ou vous tenir.
- Ne fixez pas d'autres objets sur le support que la tablette prévue à cet effet.
- En cas de doute, n'effectuez pas le montage par vous-même : faites plutôt appel à un professionnel.
- **Les tablettes produisent de la chaleur. Risque d'incendie ! Prenez les mesures nécessaires pour assurer une bonne aération et prévenir le risque d'incendie.** Certaines surfaces peuvent s'abîmer ou se décolorer sous l'effet de la chaleur. Prenez les mesures de sécurité qui s'imposent.

Entretien et nettoyage

- N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage abrasifs, de l'alcool ou d'autres produits chimiques pour le nettoyage : cela risquerait d'endommager le boîtier voire même de provoquer des dysfonctionnements.
- Pour nettoyer le produit, utilisez un chiffon sec et non pelucheux.

Belangrijke informatie

Algemene veiligheidsinstructies voor tabletstandaards

Geachte klant,

Tabletstandaards verbeteren de ergonomie tijdens het werken of spelen en zorgen tevens voor een betere beveiliging tegen diefstal als ze zijn uitgerust met een afsluitbare voorziening.

Afhankelijk van de tabletstandaard kan de tablet in de hoogte worden versteld, gezwenkt, gedraaid of in een andere stand worden gezet. Zo kan het opstellen van een tablet optimaal aan uw behoeften worden aangepast.

Bij de installatie dienen er enkele belangrijke veiligheidsinstructies in acht te worden genomen. Lees daarom het volgende aandachtig door.

Algemeen

- Het product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen en huisdieren.
- Laat het verpakkingsmateriaal niet rondslingeren, dit kan voor kinderen gevaarlijk speelgoed zijn.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, direct zonlicht, hevige schokken, hoge luchtvochtigheid en vocht.
- Stel het product niet bloot aan welke mechanische belasting dan ook.
- Als het product niet langer veilig gebruikt kan worden, stel het dan buiten bedrijf en zorg ervoor dat niemand het per ongeluk kan gebruiken. Veilig gebruik kan niet langer worden gegarandeerd als het product:
 - zichtbaar is beschadigd,
 - niet meer naar behoren werkt,
 - gedurende langere tijd onder ongunstige omstandigheden is bewaard of
 - tijdens het vervoer aan hoge belastingen onderhevig is geweest.
- Behandel het product met zorg. Schokken, stoten of zelfs vallen vanaf een geringe hoogte kunnen het product beschadigen.
- Controleer of de levering compleet is voordat u met de montage begint. Als niet alles meegeleverd is, mag u niet met de montage beginnen.
- Afhankelijk van de uitvoering kunnen tabletstandaards op de vloer worden bevestigd of gewoon op tafel worden gezet.
- Bij tabletstandaards die op een tafel worden gezet, kunnen eventueel aanwezige rubberen voetjes op gevoelige oppervlakken sporen achterlaten. Bescherm zulke oppervlakken met behulp van een geschikte onderlegger.
- Houdt u er rekening mee dat het product tijdens het gebruik kan wegglijden als het direct op een oppervlak/tafel gezet wordt, zelfs als het product rubberen voetjes heeft. U kunt indien nodig zelfklevende strips aanbrengen om wegglijden te voorkomen.
- De keuze van een niet-geschikte montageplek kan leiden tot persoonlijk letsel of materiële schade!
- De tabletstandaard is alleen geschikt voor gebruik op een beschutte plek binnenshuis, tenzij anders vermeld.
- Plan de montageplek zorgvuldig, zodat de standaard zich na de montage op de juiste plek bevindt.
- Ga bij de assemblage of montage voorzichtig te werk! Het product heeft hier en daar scherpe randen waaraan u zich kunt verwonden!
- Voer uitsluitend de voor het monteren (of verstellen) van de tabletstandaard vereiste werkzaamheden uit. Haal de tabletstandaard nooit uit elkaar en voer nooit modificaties of pogingen tot reparatie uit.
- Controleer voordat u met de montage begint of uw tablet voor bevestiging in de tabletstandaard geschikt is. Als dit niet het geval is, dan is wellicht het advies van een specialist nodig.
- Werk op een schone, zachte en droge ondergrond. Bescherm oppervlakken van waardevolle meubels tijdens de montage met een geschikte onderlegger.
- Let er bij de bevestiging te allen tijde op dat de juiste schroeven worden gebruikt. Doorgaans zijn bij de tabletstandaard passende schroeven meegeleverd, in afzonderlijke gevallen (afhankelijk van het product) zijn echter andere schroeven nodig, die verkrijgbaar zijn bij de speciaalzaak.
- De vloermontage is alleen toegestaan als de ondergrond daarvoor geschikt is. Dunne vloeren of laminaatvloeren zijn normaal gesproken niet geschikt. In de handel is er echter voor zulke situaties eventueel speciaal bevestigingsmateriaal verkrijgbaar. Vraag in geval van twijfel altijd een erkende vakman om advies voordat u met de installatie begint.
- Gebruik bij het vastschroeven geen geweld, anders kan de tabletstandaard worden vernield of beschadigd. Hierdoor komt de waarborg/garantie te vervallen!
- Voer het monteren of opstellen zeer nauwgezet uit; als de tablet of de tabletstandaard eraf of omvalt, kan dit niet alleen tot dure gevolgschade leiden, maar ook tot lichamelijk letsel!
- Zorg ervoor dat er zich tijdens de montage in de directe omgeving geen onbevoegden bevinden.

- Zorg er bij het boren en vastschroeven voor geen kabels of leidingen te beschadigen. Als u bij het boren per ongeluk een elektrische leiding raakt, bestaat er levensgevaar door een elektrische schok!

Let bij het werken met elektrisch gereedschap (bijv. een boormachine) op uw eigen veiligheid. Draag een veiligheidsbril.

- Leg alle kabels zodanig, dat ze niet in de tabletstandaard beklemd kunnen raken of kunnen knikken.
- Controleer regelmatig alle schroefverbindingen (zo om de 3 maanden). Door het verplaatsen en bewegen van de tabletstandaard kunnen de schroefverbindingen na verloop van tijd los raken.
- Draai schroeven niet al te stevig vast. Te stevig vastdraaien leidt tot beschadigingen aan de schroefdraad en kan de houvast van schroeven negatief beïnvloeden.
- Gebruik geen geweld bij het bewegen of verplaatsen van de tabletstandaard. De tablet zou hierdoor beschadigd kunnen raken.
- **Overbelast de standaard niet. Neem de door de fabrikant opgegeven waarden voor het maximale gewicht en formaat van de tablet in acht.**
- Gebruik de standaard niet om op te leunen of zich eraan vast te houden.
- Bevestig geen andere voorwerpen aan de standaard dan de daarvoor bestemde tablet.
- Voer in geval van twijfel de montage niet zelf uit; laat dit aan een specialist over.
- **Tablets produceren warmte. Brandgevaar! Tref de nodige voorzorgsmaatregelen met betrekking tot warmteafvoer en brandpreventie.** Bepaalde oppervlakken kunnen door de warmteafvoer beschadigd raken of verkleuren. Tref de nodige voorzorgsmaatregelen.

Reiniging en onderhoud

- Gebruik in geen geval agressieve reinigingsmiddelen, reinigingsalcohol of andere chemische producten, omdat de behuizing beschadigd of de werking zelfs belemmerd kan worden.
- Gebruik voor de reiniging van het product een droog, pluisvrij doekje.